Viernes 28 de agosto del 2020

www.washingtonhispanic.com

Volumen 14 número 692

Trump por los republicanos



El presidente Donald Trump y la primera dama Melania Trump saludan a la multitud de partidarios que asistieron al discurso de aceptación de Trump a la candidatura por la reelección como candidato del Partido Republicano, en la Casa Blanca el jueves 27.

Ofrece restablecer grandeza del país e imponer la ley y el orden.

VÍCTOR CAYCHO WASHINGTON HISPANIC

n un discurso cargado de fervor y en el que anunció un nuevo impulso a la recuperación económica y a la grandeza del país, a la firme aplicación de la ley y el orden y a defender el país contra las ideas socialistas y radicales, el presidente Donald J. Trump aceptó la noche del jueves 27 la nominación del Partido Republicano como su candidato por la reelección para el periodo 2021-2024.

Al igual como lo recalcó el lunes en el primer día de la Convención Nacional Republicana (RNC) celebrada en Charlotte, Carolina del Norte, el mandatario advirtió que "ésta es la elección más importante en la historia de nuestro país, y por ello no dejes que te la quiten".

Trump, de 74 años y nacido en Nueva York, busca la reelección como el presidente número 45 de los Estados Unidos, y se enfrentará al candidato demócrata Joe Biden, de 77 años.

En el último medio siglo tres presidentes del país hanperdido una reelección: el presidente republicano Gerald Ford en 1976 cayó frente al demócrata Jimmy Carter; luego, el mismo presidente Carter perdió ante el republicano Ronald Reagan en 1980; y por último, el presidente republicano George H.W. Bush fue derrotado por el demócrata Bill Clinton en 1992.

Durante su discurso pronunciado en la Casa Blanca, el presidente Trump también se refirió a las acciones tomadas para sofocar la violencia luego de protestas en Wisconsin y otras zonas del país contra la injusticia racial e insistió en que se impulsarán las medidas para restablecer "la ley y el orden" en toda la nación.

|| Pág. 10A

Huracán Laura causa muerte y destrucción a su paso por Luisiana. II Pág. 2A

Encuentran colgado de un árbol a militar desaparecido en Fort Hood. II Pág. 9A

Arrestan a maestro que abusó de su alumna en escuela de Maryland. Il Pág. 11A

Adiós de Messi al Barza conmociona al mundo deportivo. II DEPORTES

Creó empresas ficticias y recibió 1.4 millones en Virginia

Cae por fraude en ayuda por Covid-19

WASHINGTON HISPANIC

uando estaba a punto de abordar un avión rumbo a Polonia en el aeropuerto internacional Kennedy de Nueva York, un hombre fue arrestado junto con su esposa por un fraude de 1,4 millones de dólares en fondos federales destinados a aliviar la situación de empresas impactadas por la pandemia del coronavirus.

Tarik Jaafar, de 42 años yresidente en Woodbridge, Virginia, se declaró culpable el miércoles 26 ante un tribunal de Alexandria. Se



El hombre de Woodbridge que planificó el fraude fue detenido en el aeropuerto Kennedy de Nueva York. El miércoles se declaró culpable en un tribunal de Virginia. FOTO: CORTESÍA

comprobó que Jaafar había creado cuatro empresas fantasmas para solicitar de manera fraudulenta préstamos bajo el Programa de Protección de Cheques de Pago. Los fiscales indicaron que Jaafar y su esposa presentaron 18 solicitudes de préstamo por separado por 6,6 millones de dólares. Concluidos los trámites, recibieron 1,4 millones de dólares en préstamos de varios bancos.

La mujer, Monica Magdalena Jaworska, también está acusada.

Agencias de la ley están persiguiendo este tipo de fraude, que al parecer se comete en otros negocios

Presidente Trump viajará el fin de semana a Texas y Luisiana para evaluar daños

Laura deja a su paso muerte y destrucción

MAGALY MARCHENA WASHINGTON HISPANIC

ras su paso por Texas y Luisiana, el huracán Laura se debilitó el jueves por la noche hasta convertirse en una tormenta tropical dejando a su paso muerte y destrucción.

Considerado uno de los

en impactar Estados Unidos, el presidente Donald Trump señaló durante su discurso de aceptación a la nominación republicana, que no se están escatimando esfuerzos para salvar

"A pesar de ser uno de los huracanes más potentes, las víctimas y los daños han sido mucho menos de lo que se pensaba en las últimas 24 horas", dijo Trump.

La evaluación completa de los daños causados por la tormenta de categoría 4 posiblemente tome días. Pero los reportes iniciales ofrecían esperanza de que Laura, a pesar de haber dejado vecindarios completos en ruinas y a más de 875.000 personas sin luz, no fue la amenaza aniquiladora que los meteorólogos temían.

"Parece como si 1.000



Los reportes iniciales ofrecían esperanza de que Laura, a pesar de haber dejado vecindarios completos en ruinas y a más de 875.000 personas sin luz, no fue la amenaza aniquiladora que los meteorólogos temían.

tornados hubieran pasado por aquí. Hay destrucción en todos lados'', comentó Brett Geymann, quien no evacuó ante la llegada de la tormenta y permaneció en su casa con tres familiares en Moss Bluff, cerca de Lake Charles. Dijo que el huracán pasó encima de su casa a las 2 a.m. con el estruendo de una turbina

Poco después de que el amanecer ofreciera el primer vistazo de la devastación, una enorme columna de humo visible a kilómetros de distancia comenzó a elevarse desde una planta química. La policía señaló que la filtración ocurrió en unas instalaciones gestionadas por Biolab, que fabrica sustancias químicas para la limpieza del hogar,

Álvaro Ortiz

como el cloro Comet y cloro en polvo para piscinas.

A los residentes de las inmediaciones se les pidió mantener puertas y ventanas cerradas y apagar sus aires acondicionados. Aeronaves estatales y federales sobrevolaron la costa en busca de señales de más daños en instalaciones industriales.

Entre las víctimas fatales están una niña de 14 años y un hombre de 68, que fallecieron después de que árboles caveran sobre sus residencias en Luisiana, señalaron las autoridades.

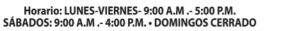
No se han confirmado decesos relacionados con la tormenta en Texas, lo que el gobernador Greg Abbott dijo que equival-dría a "un milagro". El presidente Donald Trump señaló que visitaría la costa del Golfo de México este fin de semana para recorrer la zona afectada y felicitar a los miembros de FEMA de quienes dijo "han hecho un excelente trabajo".





¡Para ofertas exclusivas, denos un Like en Facebook,





Descargo de responsabilidad: No nos responsabilizamos por errores tipográficos. Imágenes del producto son únicamente para propósitos de ilustración. Términos adicionales pueden aplicar. Descuentos disponibles por compras en cantidad. Precios sujetos a cambios sin previo aviso. Precio aplica únicamente con la presentación de este aviso.









Víctor Caycho Jossmar Castillo Reporters

Sara Corral

Mónica Peña

Renzo Espinoza
Account Executives
Account Executives
Account Executives
Andrés Quiñones
Classifieds

8757 Georgia Ave. Suite 430, Silver Spring, MD 20910 240-450-1779 fax 301-588-5888

© All Rights Reserved. Washington Hispanic is not responsible for the opinions expressed in signed articles. News Service AP E-Mail info@washingtonhispanic.com



EN CAROLINA DEL NORTE

WRTG 1000 AM - Raleigh WSRP 910 AM – Jacksonville WLNR 1230 SM — Kinston WGSB 1060 AM — Durham

WREV 1220 AM – Greensboro WLLY 1350 AM - Wilson WLLN 1370 AM – Lillington WLLQ 1530 AM - Chapel Hill

Camilo Sesto, Raphael, Sandro, Rabito, Sabu, Nelson Ned, Marisol, Shophy, Lizzett, Yolandita Monge, Claudia, Alberto Vasquez, Enrique Guzman...



Recuerde que viajes se escribe con "V" de Valdemar

BUENOS AIRES \$879 MONTEVIDEO \$843 **SANTIAGO** \$619 **ASUNCION** \$795 **Honduras** 390 Guadalajara 395 Managua 395 Veracruz 329 San Jose 420 395 Leon 879 Caracas Los Angeles 197 380 138 Madrid 520 Monterrey *Tarifas sujetas a cambio sin previo aviso. No incluven inpuestos.

Llevamos cartas y encomiendas a Perú. Salidas el 15 y 30 de cada mes

AIRLINES

ENVIAMOS DINERO A BOLIVIA, PERÚ MEXICO, ECUADOR, COLOMBIA, REPUBLICA DOMINICANA, ETC.

1010 Vermont Ave. NW Suite 100/ Wash., DC.202-638-7385
1782 Columbia Rd.,NW., Wash. DC. 202-387-9003
7676 New Hampshire Ave. Langley Park MD. 301-439-6460
474 N. Frederick Ave. , Gait. MD 301-977-2123
239 S. Broadway, Baltimore, MD 410-327-1305
6001 Leesburg Pike. Falls Church, VA 703-931-1295
2122 Forest Dr. Annapolis, MD / Tel. 301-261-8150
10 Hillcrest Dr. Frederick MD 21703 301-663-1011
1083 Ave. Larco- 202, Miraflores, Lima Perú 447.2559
3013-c Mountain Rd, Pasadena, MD 410-360-1295

LIMA **\$460** LA PAZ \$598 **BOGOTA** \$372

SAN SALVADOR \$368 **GUATEMALA \$372 MEXICO** \$278

SI PIENSA VIAJAR LLAME A VALDEMAR (202) 638-7385





Intensifican ordenanza sobre el uso de mascarillas

Montgomery aprueba reapertura de museos y centros de distracción con restricciones

MAGALY MARCHENA WASHINGTON HISPANIC

omo parte del proceso de reapertura en medio de la pandemia por el COVID-19, el condado de Montgomery aprobó la reapertura de algunos centros de recreación, pe-

ro manteniendo estrictas regulaciones.

Bajo la orden ejecutiva Montgomery abrirá las puertas de sus museos y de los locales para jugar bolos conocido como bowlings", pero exigirá el usopermanente de las mascarillas, así como la aplicación del distanciamiento

Durante la reunión virtual de los miembros del concejo de Montgomery también se atendió el requerimiento para expandir los deportes para los jóvenes, así como la reapertura de las escuelas para dictar clases de manera presencial. También se aprobó reclasificar el fútbol como un deporte de riesgo medio,

previamente estaba considerado como de alto riesgo en el condado.

La orden continúa prohibiendo los eventos deportivos a menos que se obtenga una carta de aprobación del condado y se establezca un límite de capacidad de 50 personas. Aquellos torneos con equipos fuera de Washington,



Nancy Navarro, miembro del consejo de Montgomery señalo que es mejor avanzar lento pero seguro con respecto a la reapertura en Montgomery. FOTO:CORTESIA

DC, Maryland y Virginia están también prohibidos.

Nancy Navarro, miembro del consejo de Montgomery señaló que era muy difícil establecer un marco de tiempo para estas prohibiciones, pero remarcó que era mejor avanzar lento, pero seguros y con cautela.

Por su parte, el direc-tor de la oficina de seguridad nacional y manejo de emergencias del condado, Earl Stoddard, dijo que las actividades con población iuvenil debería de considerarse cuidadosamente.

"Hemos visto la tendencia en las últimas seis semanas en el estado de Maryland y en nuestra jurisdicción local, donde el alto porcentaje de nuevos casos se han presentado entre los jóvenes. No pode-

MAGALY MARCHENA

muchas familias en medio

de la pandemia por el CO-VID-19, el condado de Ar-

lington, en Virginia, aprobó

más fondos para ayudar a

las personas que no cuentan con el dinero para pagar por

el alquiler de sus viviendas.

\$1.125 millones de dólares

adicionales para evitar los

desalojos hasta diciembre

de 2020. Con esta acción la

cantidad total asignada pa-

ra este tipo de protección se

eleva a \$3.5 millones de dó-

lares para el año fiscal 2021,

que empezó el 1 de julio de

2020.

El condado aprobó

WASHINGTON HISPANIC

onscientes de

la difícil si-

tuación eco-

nómica que atraviesan

■ EN MEDIO DE CRISIS ECONÓMICA

Arlington con más

fondos para desalojos

mos ignorar eso", agregó.

Sobre el regreso a clases oresenciales, dijo que debemos ver cómo mejoran los números antes de tomar una decisión.

En la orden ejecutiva también se restablece el requisito de colocar letreros en los centros donde se vende comida, recomendando a los clientes sobre el uso de la mascarilla y el distanciamiento.

También se establece que las reuniones para fines religiosas necesitan obtener una carta de aprobación del condado.

Del mismo modo, la orden ejecutiva modifica la definición de "cobertura facial" para incluir que el tapaboca debe cubrir el mentón, las mejillas, la boca v la nariz.









Las cocinas en las muestras de 10' x 10' incluyen uno (1) de cada uno de los siguientes gabinetes únicamente y NO incluye instalación, moldings, hardware decorativo, mesones, lavabo/llaves de aqua, muebles o electrodomésticos:

12" Gabinete Base •15" Gabinete Base •18" Gabinete Base •36" Base de Lavabo •36" Gabinete Base Blind Corner •12" x 30" Gabinete de Pared •15" x 30" Gabinete de Pared •18" x 30" Gabinete de Pared •24" x 30" Gabinete de Pared •30" x 30" Gabinete de Pared

•30" x 18" Gabinete Wall Bridge •33" x 15" Gabinete Wall Bridge •27" x 30" Gabinete de pared Blind Corner

TODOS LOS GABINETES SON ENSAMBLADOS PARA REDUCIR TIEMPO Y COSTOS DE INSTALACIÓN

Legacy

PRUEBE CON CASTLE PARA UN ESTIMADO EN GABINETES A LA MEDIDA SE HACEN ENTREGAS EN TODO EL PAÍS



www.castlewholesalers.com

Brentwood, MD, 20722

301-699-2206 Fax 301-699-2137



¡Para ofertas exclusivas, denos un Like en Facebook, síganos

en Twitter!

El administrador del condado para conseguir los fondos adicionales ar-gumentó el desembolso, de .55 millones de dólares, desde abril hasta julio de 2020. Si bien advirtió que los nuevos fondos servirán para proveer fondos suficientes hasta fin de año no descartó que se soliciten más fondos a la junta si la situación económica sigue desgastándose.

"Debido al impacto económico de la pandemia, el año fiscal 2020 ha traído un gran aumento en la cantidad de hogares que necesitan ayuda para pagar el alquiler", expresó la presidenta de la junta del condado, Libby Garvey, a través de un comunicado.

Según el departameto de Servicios Humanos del condado unas 1,555 familias solicitaron asistencia durante el año fiscal 2020. El condado gastó \$ 2.7 millones para prevenir los desalojos en el año fiscal en mención con pagos que promediaron \$1,001.

Asimismo. Garvey señaló que debido a la disminución del apoyo por parte del gobierno federal y la constante propagación del coronavirus es probable que la necesidad de asistencia para pago de vivienda continúe aumentando en los próximos meses.

Área Metropolitana de Baltimore:

Desoto Business Park, 1006 Wilso Dr. Baltimore, MD, 21223

410-644-4200 Fax 410-644-8511

Área Metropolitana de DC:

3450 Bladensburg Rd.

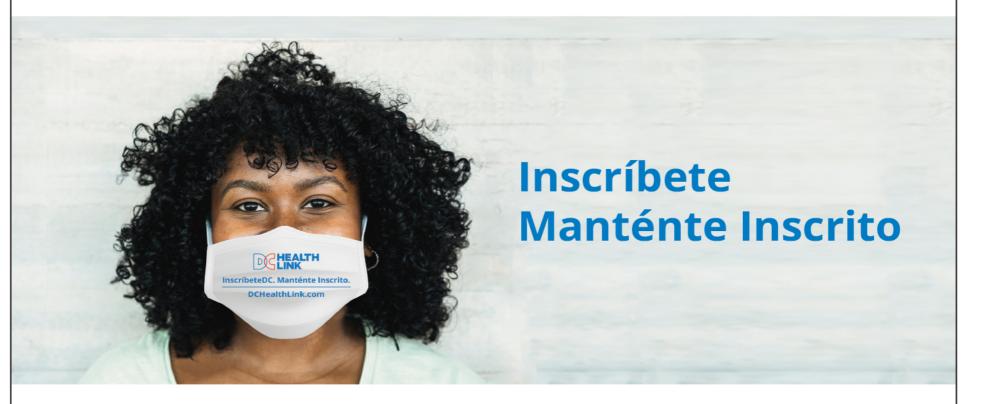


Horario: lunes- viernes 9:00 a.m. - 5:00 p.m.; sábado 9:00 a.m. -4:00 p.m.; domingo cerrado. No somos responsables por errores tipográficos. Las imágenes del producto es únicamente para el propósito de ilustración. Términos adicionales pueden aplicar.

Disponible Descuentos por Cantidades mayores. Los precios están sujetos a cambio sin previo aviso.







PREOCUPADO POR COVID-19?

DC Health Link puede ayudarte a adquirir y mantener cobertura de salud.

- Inscripción en línea fácil no necesitas llamar
- No necesitas documentación or trámite de papeles
- No hay deducibles, copagos o coaseguro para la prueba, diagnóstico y tratamiento del COVID-10

No esperes más, Inscríbete ya Visite DCHealthLink.com

Recomiendan asesorarse con un abogado antes de iniciar un caso

En marcha nuevo reglamento para solicitar asilo en EE.UU.

MAGALY MARCHENA

WASHINGTON HISPANIC

l 25 de agosto entró en vigencia el nuevo reglamento para solicitantes de asilo anunciado por el gobierno de Estados Unidos, el pasado 22 de junio, que hace más complicado tramitar este tipo de amparo migratorio.

Según el anuncio de la Oficina de Inmigración y Ciudadanía (USCIS, por sus siglas en inglés) los cambios impedirán a los extranjeros ingresar ilegalmente a Estados Unidos y presentar solicitudes de asilo frívolas, fraudulentas o no meritorias a fin de obtener un documento de autorización de empleo.

RECOMENDACIONES:

- Infórmese de todo el proceso antes de iniciar su viaje a EE.UU. en busca de asilo.
- Tenga toda su información clara y completa.
- Digitalice todos los documentos que le sirvan de prueba para argumentar su petición.

"Proteger la integridad del sistema de inmigración legal de nuestra nación de aquellos que buscan explotarlo o abusar de él, es clave para la misión de USCIS", dijo Joseph Edlow, subdirector de Política de USCIS.

"Las reformas en esta regla están diseñadas para restaurar la integridad del sistema de asilo y reducir cualquier incentivo para presentar una solicitud de asilo con el objetivo principal de obtener autorización de empleo. También

impide las solicitudes frívolas y no meritorias, al eliminar la autorización de empleo para los extranjeros que no han solicitado asilo dentro de un año luego de su última entrada al país, hasta que USCIS o un juez de inmigración determine la elegibilidad para asilo del extranjero".

Para entender los cambios, el Washington Hispanic conversó con la abogada, Elena Olea, directora asociada de programas para Alianza Américas,

quien considera que lo que tenemos, hoy en día, es un formulario lleno de procedimientos adicionales, que incluve requisitos que forman parte de reglas anunciadas por el gobierno, pero al mismo tiempo suspendidas judicialmente.

"Estamos trabajando en un sistema de asilo en permanente cambio. Por ejemplo, en la nueva solicitud de asilo piden información del caso de asilo que se debió pedir en un tercer país antes de llegar a EE.UU., una de las reglas que implementó el gobierno de EE.UU., pero que fue llevada a litigio", explica la abogada.

"Es preocupante que hayan incluido en el nuevo formulario requisitos sobre reglas implementadas que fueron suspendidas posteriormente", agregó.

Debido al cierre de fronteras por la pandemia, en este momento nadie puede ingresar a EE.UU. a pedir asilo. Apenas llegan a pedir asilo a territorio estadounidense son regresados, en su



La tasa de aprobación de los casos asilos es bajísima en estos momentos y el mayor problema es la demora para obtener una audiencia de su caso.

mayoría, a México.

Otro detalle que hace más difícil la solicitud de asilo para la abogada, es que una de las reglas sugiere que si una persona pasó un largo tiempo en el travecto a EE.UU. no puede dar inicio a su petición de asilo.

Además, la regla define nuevas exclusiones y denegaciones para la autorización de empleo como en el caso de ciertos comportamientos criminales, extiende el tiempo de espera antes de que un solicitante de asilo pueda solicitar una autorización de empleo de 150 días a 365 días calendario, limita el período de validez de la autorización de empleo a un máximo de dos años, y finaliza automáticamente la autorización de empleo cuando la denegación de asilo de un solicitante es administrativamente final.

Para las personas que sí pudieron iniciar un trámite, el mayor problema que enfrentan actualmente, según la abogada Olea, es la demora en el procesamiento de casos. "Recordemos que las cortes de inmigración fueron suspendidas por la pandemia y continúan así, lo que hace más difícil la situación para las personas que se encuentran privadas de su libertad. Estas personas por los retrasos en el sistema están permaneciendo más tiempo detenidos lo que es gravísimo", asegura la abogada Olea.



ELIMINA

El **70**% de los opioides recetados no se usan ni se eliminan.

Mantenga los medicamentos fuera de las manos

equivocadas.

Visite knowrx.org para encontrar un buzón local de RX.

Loudoun County



Estados Unidos no aceptará nuevos casos

Entra en vigencia guía para renovar DACA

MAGALY MARCHENA WASHINGTON HISPANIC

a Oficina de Inmigración y Ciudadanía (USCIS, por sus siglas en inglés) publicó esta semana una guía sobre cómo se va implementar el programa de Acción Diferida para los LLegados en la Infancia conocido como

Según la nueva guía se rechazarán todas las solicitudes que se presenten por primera vez y solo se aceptarán las renovaciones, las cuales sólo serán por un año, tiempo que también aplica para el permiso de trabajo.

"Lo interesante es que tenemos un fallo de la Corte Suprema que dice que es ilegal la terminación del programa porque no cumple con los requisitos de un acto administrativo, por lo tanto, el programa continúa vigente. Si el programa continúa vigente, la

primera interpretación que

que cualquier persona que no ha postulado al programa, podría hacerlo y que se puede continuar con las renovaciones del programa", explica al Washington Hispanic la abogada Elena Olea, directora asociada de programas para Alianza Américas.

Por suparte, el gobierno ha anunciado que no aceptaránuevas solicitudes, pero no descarta que lo haga en un futuro. "Los rechazos de las nuevas solicitudesserán sin perjuicio, lo que significa que los extranjeros pueden volver a presentar una solicitud si ÚSCIS comienza a aceptar nuevas peticiones en el futuro de parte de extranjeros que nunca han recibido DA-CA", señala el USCIS en un comunicado.

El otro cambio importante bajo la nueva guía para solicitar DACA es la restricción en el tiempo con anterioridad que se puede solicitar una renovación. Antes se podía empezar

a tramitar la renovación hasta con seis meses antes de que se venza el beneficio. Ahora se pueden presentar las solicitudes de renovación entre 150 a 120 días antes de que venza el amparo migratorio.

"Esto va significar que muchos jóvenes amparados por DACA pueden perder la protección por un tiempo, considerando las demoras que está presentando el servicio de inmigración. Es más, incluso para muchos puede representar la pérdida de sus trabajos", indica la abogada.

Cabe resaltar que ahora la renovación de DACA es solo por un año lo que representa más gastos para el beneficiario. Al mismo tiempo, USCIS indicó que no rescindirá ninguna otorgación de DACA que es válida actualmente por dos años ni los documentos de autorización de empleo (EAD) relacionados con éstas, a menos que USCIS cancele el DACA del extranjero.

7A

Viernes 28 de agosto del 2020

¿Pensando en hacerte ciudadano Americano?

¿Quiere presentar Solicitud de Asilo?

Confirma si eres un candidato elegible

CONSULTA CON EL ABOGADO

Este es el momento

Actualmente, las tarifas establecidas por USCIS para el trámite de solicitud de Ciudadanía Americana tiene un costo total de \$640.00

A partir del 2 de Octubre

El trámite de solicitud de Ciudadanía Americana tendrá un costo total de \$1,170.00





CRIMINAL • INMIGRACIÓN • ACCIDENTES

SILVER SPRING

WASHINGTON D.C.

LANGLEY PARK

8630 FENTON ST. SUITE 1104 SILVER SPRING, MD 20910 3929 14TH ST. NW, WASHINGTON, DC 20011 1021 UNIVERSITY BLVD E, SUITE B2 SILVER SPRING, MD 20903

WOODBRIDGE

BALTIMORE

5525 MAPLEDALE PLZ, WOODBRIDGE, VA 22193 3315 EASTERNAVE. SUITE102 BALTIMORE, MD 21224

www.abogadosanabria.com

Agencia pide urgente acción del Congreso para solución a largo plazo

USCIS da marcha atrás y no dejará de pagar a más de 13 mil empleados

MAGALY MARCHENA WASHINGTON HISPANIC

ara la tranquilidad de muchas familias y a so-lo cinco días de que se venza el plazo, la Oficina de Inmigración y Aduanas (USCIS, por sus siglas en inglés) encontró la manera de evitar que más de 13,000 trabajadores quedaran sin recibir

Inicialmente, la agencia dijo que para el 30 de agosto debía poner a 13,400 empleados bajo licencia sin goce de haber o lo que se llama "furlough" hasta el

final del año fiscal por falta de recursos financieros en medio de la pandemia.

USCIS señaló que tendrá que hacer "recortes de gastos sin precedentes" para poder afrontar el pago a sus empleados. El sector que se verá más afectado es el de contratos.

"Evitar esta licencia sin pago para nuestra fuerza laboral tiene un costo operativo severo que aumentarálos retrasos y los tiempos de espera en todos los ámbitos, sin garantías de que podamos evitar futuros despidos", dijo el subdirector de política de la agencia, Joseph Edlow.

Si bien los legislado-

res de ambos partidos han aplaudido esta decisión están conscientes de que deben intervenir para encontrar soluciones a largo plazo.

"El regreso a los procesos operativos normales requiere la intervención del Congreso para sostener a la agencia hasta el año fiscal 2021", enfatizó Edlow.

"Nuestra fuerza laboral es la columna vertebral de cada logro de USCIS", agregó Joseph Edlow. "Su resistencia y fortaleza de carácter siempre sirven bien a la nación, pero en este año de incertidumbre, se mantienen firmes en su misión de administrar el sistema de inmigración legal de nuestra nación, salvaguardar su integridad v proteger al pueblo estadounidense, incluso cuando se avecina un proceso de licencias sin pago para nuestros empleados".

USCIS es una agencia que se sostiene, en gran parte, por el pago de tarifas por sus servicios, como las solicitudes de visas y solicitudes de ciudadanía. Debido a la pandemia sufrió un recorte en sus gastos operativos por lo que tuvo que pedir 1,200 millones de dólares en fondos de emergencia para mantener sus operaciones, pero urge un mayor apoyo del gobierno.



Para garantizar el trabajo de los empleados de inmigración se necesita una solución más permanente. Podría darse un nuevo anuncio sobre licencias sin pago a finales de septiembre.

La Federación Estadounidense de Empleados del Gobierno, que representa a decenas de miles de empleados de USCIS lanzó una campaña nacional para crear conciencia sobre las inminentes licencias sin pago por lo que elogió la reciente decisión, pero insistió que se debe buscar una solución financiera más permanente.

De no llegar a un acuerdo con el Congreso podría emitirse una nueva ronda de licencias de pago para sus empleados después del año fiscal que finaliza el 30 de septiembre.

■ POR LA PANDEMIA

Extienden plazo para pagar utilidades en VA

REDACCIÓN WASHINGTON HISPANIC

ntelacrisis económica da por la pandemia del COVID-19 muchos estados emitieron órdenes para extender el plazo de pago por utilidades v aliviar de esta manera la carga económica para sus clientes.

La gran mayoría de moratorias terminaban a fines de agosto, pero muchos estados han optado por extender los plazos para evitar así un corte en cualquier servicio público, como luz, agua o gas. El lunes, el estado de Virginia extendió la moratoria para el corte de servicios hasta el 16 de septiembre. Durante este

plazo se espera que los legisladores estatales encuentren alguna manera de atender la crisis financiera que atraviesan los residentes.

"Si estas facturas nunca se pagan, los costos de estas facturas impagas, en última instancia, son asumidos por los clientes que pagan como costos operativos de la empresa de servicios públicos", dijo la autoridad sobre las utilidades en Virginia conocida como la SCC, por sus siglas en inglés.

También indicó que estos costos no desaparecen y que pasan a otros clientes que pueden estar haciendo un esfuerzo por mantenerse al día en sus pagos. Los clientes que entraron a planes de pago están protegidos del corte de servicios.

En Washington, DC

Seguros de salud deben cubrir pruebas de COVID-19

MAGALY MARCHENA WASHINGTON HISPANIC

i usted es una persona de alto riesgo por su condición física o porque trabaja en lugares donde se puede contagiar de COVID-19, ahora podrá hacerse la prueba bajo su seguro médico sin que tenga pagar ningún costo compartido.

La alcaldesa de Washington, DC, Muriel Bowser ordenó que todas las compañías de seguro de salud del Distrito con licencia cubran los costos de las pruebas durante la emergencia de salud pública que se viven en el país.

"Sabemos que el mejor lugar para hacerse la prueba de COVID-19 es con un mé-



Las personas que trabajan en lugares de alto riesgo podrían hacerse la prueba semanalmente y debe pagarla su seguro médico bajo la nueva ordenanza.

dico o con un profesional de la salud que pueda hablar con usted sobre sus sintomas, su salud v sus cuidados futuros. Si necesita una prueba, debe hacérsela

y no debe preocuparse por el costo", dijo la alcaldesa Bowser.

"Esta es una manera más de mantener a los habitantes de Washington seguros y de trabajar para detener la propagación de COVID-19", indicó Bowser en un comunicado. Antes de la ordenanza, las aseguradoras sólo debían cubrir las pruebas de COVID-19 de acuerdo con las directrices de los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades (CDC).

Esta ordenanza va más allá de las directrices de los CDC, al cubrir las pruebas para algunas personas asintomáticas que trabajan en entornos de alto riesgo, tienen un alto riesgo de complicaciones por CO-VID-10 o han estado expuestas a una persona recientemente diagnosticada. Ahora, las aseguradoras de COVID-19 para estos individuos una vez por semana, sin costos compartidos v sin la aprobación previa de un médico. Por ejemplo, bajo la nueva orden. un individuo asintomático que trabaja en un centro de cuidados a largo plazo puede ir con su médico para una prueba de COVID-19 y su seguro lo cubrirá. El Distrito de Columbia

deberán cubrir las pruebas

también ha dispuesto lugares para hacerse la prueba gratuitamente para aquellos que no tengan acceso a un seguro médico. Pueden acercarse a Judiciary Square (Calle F, NW entre las calles 4th v 5th, de lunes a viernes de 8 am. a 12 pm. También se ofrecen pruebas gratuitas en estaciones de bombero para registrarse v no tener que hacer fila visite coronavirus.dc.gov/ register.

AMENOS PARA RECIBIR TEXTOS CON TARIFAS ESPECIALES A SU PAIS!

El Salvador...\$298 Guatemala...\$298 Managua.....\$**298** Honduras.....\$**298**

1331-K Rockville Pike Rockville, MD 20852

San Jose \$298 Bogota......\$350 Buenos Aires..\$590

Chile......5499 Ecuador.......\$390 Peru\$425 Bolivia\$499 | Uruguay......\$599 | Houston/Miami.\$199

Mexico \$199 Santo Domingo. \$199 Madrid5499

sujetos a cambio sin previo aviso. Impuestos y cargos no estan incluídos. GARANTIZAMOS LAS MEJORES TARIFAS DENTRO DEL AREA

AGENCIA AUTORIZADA POR EUROPAMUNDO VACACIONES Y ROYAL CARIBBEAN CRUISES

Hyattsville 7411 Riggs Road #214 Hyattsville, MD 20783

Falls Church 7202 Arlington Blvd. #302 Falls Church, VA 22042

SÍGUENOS EN EL FACEBOOK

PARA RECIBIR NUESTROS DESCUENTOS

66 • 703-573-0001

Había denunciado agresión sexual y lo encuentran colgado de un árbol

Muere otro militar de Fort Hood

REDACCIÓN WASHINGTON HISPANIC

espués de intensa búsqueda a lo largo de una semana fue encontrado sin vida el sargento Elder Fernandes, desaparecido desde el 17 de agosto de la base militar de Ford Hood, en Texas.

De acuerdo a Natalia Khawam, abogada de la familia que también representó a la soldado hispana Vanessa Guillén –desaparecida y hallada muerta hace dos meses cerca de Fort Hood-, las autoridades reconocieron el cuerpo de Fernandes, luego de ser encontrado el miércoles 26 colgado de un árbol cerca de las vías de un tren en Temple, Texas, a unas 30

MISTERIOSAS DESAPARICIONES

- Elder Fernandes es el décimo soldado que ha desaparecido de la base Fort Hood en un año.
- Cinco de esos casos han sido considerados homicidios sin resolver, de acuerdo con la organización sin fines de lucro 'Missing People in America'
- Además, Elder es el segundo soldado en desaparecer desde abril vinculado a denuncias por agresiones sexuales.
- El caso anterior fue el de Vanessa Guillén, que también terminó de forma trágica.

millas de donde desapareció.

Fernandes, residente en Brockton, Massachusetts, había reportado abusos sexuales contra él de parte de otro militar, por lo que fue trasladado recientemente a otra unidad. Era originario de la República de Cabo Verde, una isla localizada en el Océano Atlántico al oeste de África, donde su padre es oficial de policía, según informó el centro de prensa de Fort Hood

De acuerdo a Khawam, la última vez que se vio con vida a Fernandes fue el 17 de agosto, luego que un superior lo dejó en su casa. Dos días después se declaró oficialmente su desaparición.

"Había una investigación abierta de contacto sexual abusivo que involucraba al sargento Fernández", explicó a la prensa el teniente coronel Chris Brautigam, portavoz de la Primera División de Caballería asentada en Fort Hood.

"Nuestra peor pesadilla ha sucedido. Uno de los nuestros, el sargento Elder Fernandes, fue encontrado muerto hoy", escribió Khawam en Twitter. "Estamos asqueados por esta tragedia que ha sucedido demasiadas ve-



El sargento Elder Fernandes, fue encontrado muerto el 26.

FOTO: U.S. ARMY / AP

ces. Estamos desconsolados por la familia del Elder Fernandes", añadió.

"No nos detendremos hasta que averigüemos qué le sucedió a Elder. Exigimos una investigación del Congreso a Fort Hood. ¡Debemos proteger a nuestros soldados!", escribió la abogada la red social.



844-468-2020 2020census.gov/es









Delegados lo nominan oficialmente en convención nacional

Donald Trump ya es candidato por los republicanos

Se presenta con el vicepresidente Mike Pence y pide defender los votos el 3 de noviembre.

VÍCTOR CAYCHO WASHINGTON HISPANIC

presidente Donald Trump estuvo presente participó en la inauguración de la Convención Nacional Republicana que se denominó "Honrando la gran historia estadounidense" y se realizó en el centro de convenciones de la ciudad de Charlotte, en Carolina del Norte.

Hasta allí llegó el lunes 24 para hablar con los delegados procedentes de todos los estados de la Unión durante la votación nominal y donde el mismo día fue nominado oficialmente por unanimidad.

"Esta es la elección más importante en la historia de nuestro país. No dejes que te la quiten", dijo Trump con referencia a los comicios generales del martes 3 de noviembre.

El presidente nuevamente advirtió a los delegados sobre la presión de los demócratas por el voto por correo generalizado, el cual Trump considera que "no es justo, y no es correcto, y no va a ser posible tabular, en mi opinión".

"Los atrapamos haciendo cosas realmente malas en 2016. (...) La última vez pasaron cosas malas pasaron con el espionaje en nuestra campaña, y de eso es responsable Biden y es



presidente Donald Trump y el vicepresidente Mike Pence agradecen juntos en Charlotte, Carolina del Norte, la nominación oficial de ambos para ir a la reelección en la boleta del Partido Republicano el martes 3 de noviembre. FOTO: ANDREW HARNIK / AP

LA AGENDA DE TRUMP PARA LA REELECCIÓN

A lo largo de los cuatro días que duró la convención del Partido Republicano, líderes de la campaña por la reelección dieron a conocer la agenda del presidente para su segundo mandato. Entre sus objetivos destacan:

■ EMPLEO: Crear 10 millones de puestos de trabajo en 10 meses, así como 1 millón de nuevas empresas pequeñas.

■ LIBERTAD: Trata sobre la libertad versus el socialismo en el país, y sobre "cómo enfrentar el socialismo en la agenda demócrata".

■ INMIGRACION: Para frenar la inmigración ilegal y el crimen transfronterizo, como el tráfico de personas y el contrabando de drogas. Se seguirá castigando a las ciudades santuario y se apoyará la deportación obligatoria de miembros de pandillas.

LEY Y ORDEN: Más castigos por agredir a los agentes del orden y procesar los disparos desde autos como actos de terrorismo doméstico.

■ GRANDEZA: Mayor impulso a la salud, la educación y la innovación, todo lo cual debe contribuir "a la grandeza del país".

responsable Obama", in-

El discurso de casi una hora de Trump el lunes abordó temas habituales de la campaña, como la recuperación económica, la atención médica, la aplicación de la ley, y cómo enfrentar el socialismo que, segun dijo, está enquistado en el liderazgo demócrata.

Trump, quien ha tratado de minimizar la pandemia del coronavirus, se encontró con el impacto evidente en el foro convocado en Charlotte. En vez de los miles de militantes que usualmente se concentran en ese

tipo de cónclave, solo 336 delegados respondieron en voz de alta para votar por

Poco antes, los asistentes nominaron también al vicepresidente Mike Pence

para que siga como compañero de fórmula, y éste agradeció a los asistentes en persona.

"La decisión en estas elecciones nunca ha sido tan clara y nunca el destino de la nación ha dependido tanto de ello", expresó

"Devolveremos la grandeza a Estados Unidos, otra vez", añadió.

La presidenta del Partido Republicano, Ronna McDaniel, al inaugurar la sesión, afirmó: "Obviamente estamos desilusionados con el hecho de que no podemos realizar este evento tal como lo planeábamos originalmente". Aun así, agradeció a la municipalidad por permitir la realización del cónclave en su versión limitada.

"Este va a ser el comienzo de un proceso que va a seguir hasta el día de las elecciones", declaró Mc-Daniel a la prensa. "No creo que a partir de ahora vamos a reducir la velocidad", re-

Conrad Gaarder Escudero



ABOGADO, 30 años de experiencia **ACCIDENTES CON LESIONES**

PERSONALES, BANCARROTA, CASOS **CRIMINALES, CASOS DE TRANSITO** (RECKLESS, LICENCIA SUSPENDIDA, DWI), DIVORCIO DE MUTUO ACUERDO

6402 Arlington Blvd. Suite 371 Falls Church, VA (7 CORNERS)

(703) 522-4122 (703)587-6188 PRIMERA CONSULTA GRATIS

ATENDEMOS EN ESPAÑOL

Primera Dama pide reelegir a Donald Trump

"Mi esposo es un hombre auténtico que ama al país"

WASHINGTON HISPANIC

· Cobertura Inmediata

nosotros le ofrecemos:

- · Mínimo Pago Inicial
- · Facilidades de Pago Mensuales

Si necesita seguro de automovil

en Maryland y Washington DC,

- · Asistencia en la Obtención de su título y placas
- Seguros Comerciales, Casas.



Travelers Group



Silvia Caceres

Agente Broker de Seguros

(301) 593-8683

10016-B Colesville Rd. Silver Spring, MD 20901



"En mi esposo tienen a un presidente que no dejará de luchar por ustedes y por sus familias", dijo Melania Trump, que también es inmigrante. "No se rendirá".

. Y defendió al presidente como a "una persona auténtica que ama a este país".

"Guste o no, uno siempre sabe lo que él piensa",

La primera dama señaló que la vida de los estadounidenses cambió



La primera dama Melania Trump habla desde el Rosedal de la Casa Blanca en un discurso dirigido a la Convención Nacional Republicana el martes 25. FOTO: EVAN VUCCI / AF

"drásticamente" en marzo por la aparición del nuevo coronavirus. Sobre este tema se dirigió a las familias que habían perdido a un ser querido y les aseguró que "no están solos". Reconoció que "el enemigo invisible barrió con nuestro hermoso país y nos impactó a todos".

Asumiendo un tono moderado, Melania Trump dijo que no criticaría a los

demócratas. Más bien dijo que hacía un llamado a "los ciudadanos de este país a tomar un momento, a parar, a mirar las cosas desde todas las perspectivas". "También he pedido a la

gente que paren la violencia y el saqueo que se está haciendo en nombre de la justicia. Y a jamás hacer suposiciones basadas en el color de piel de una persona", añadió.

Viernes 28 de agosto del 2020 | policial | 11A WASHINGTON HISPANIC

Dos sospechosos fueron capturados tras el tiroteo

Emboscan e intentan asesinar a policías en Prince George's

VÍCTOR CAYCHO WASHINGTON HISPANIC

res oficiales de patrulla resultaron heridos de bala luego que dos hombres abrieron fuego contra ellos, cuando los policías respondían a llamadas de emergencia por un robo que se producía en una casa localizada en el área de Hyattsville, en el condado de Prince George's.

En heroica acción, el primero de los oficiales en Îlegar respondió con su arma de reglamento a pesar de las heridas que sufrió durante el súbito ataque que se registró a las 6:35 de la tarde del domingo 23 en la cuadra 1300 de Capital View Terrace.

Al mismo tiempo, alcanzó a llamar por la radio de su patrulla pidiendo refuerzos, que llegaron instantes después.

Entonces, los pistoleros ingresaron a su automóvil llevándolo a gran velocidad hasta el final de la misma calle, en donde súbitamente dieron un viraie en U v se dirigieron nuevamente en dirección a los oficiales mientras les continuaban disparando desde el interior del vehículo. Sin embargo, el coche terminó estrellándose contra un árbol al borde de la Capital View



Una patrulla policial vigila la cuadra 1300 de la Capital View Terrace donde se registró el tiroteo. Al lado, los dos arrestados, Andre Larnell Smith y Steven Maurice Warren.

Terrace.

Los dos sospechosos, con lesiones a causa del accidente, fueron arrestados y puestos bajo custodia. Una de las armas de los atacantes fue localizada en las inmediaciones y otra en el interior del automóvil. Ellos fueron identificados como Andre Larnell Smith, de 45 años y con residencia en la ciudad de Mechanicsburg, Pensilvania; y Steven Maurice Warren, de 27 años y con domicilio en la cuadra 2100 de la avenida Martin Luther King Jr., en la zona Sureste (SE) de Washington, DC.

Los dos arrestados enfrentan cargos por tentativa de asesinato, ataque v posesión ilícita de armas de fuego, entre otros.

Los oficiales fueron

emboscados y estuvieron bajo fuego en cuestión de segundos", declaró horas después el Jefe interino del Departamento de Policía de Prince George's, Héctor Vélez, en declaraciones a la prensa en la zona exterior del Hospital Central del condado, luego de visitar a los agentes heridos.

Vélez confirmó que los efectivos policiales -quienes tienen entre cuatro y 15 años de servicio-, acudieron luego de recibirse las llamadas de los vecinos acerca de un robo que se producía en el interior de una casa.

También señaló que uno de los oficiales recibió un proyectil en el pecho, otro fue herido en la espalda y el tercero en uno de los pies. Explicó que los dos primeFOTOS: POLICÍA DE PRINCE GEORGE'S ros no sufrieron lesiones de mayor gravedad gracias a sus chalecos antibalas.

La Ejecutiva de Prince George's, Angela Alsobrooks también visitó a los policías heridos y los consideró "unos auténticos héroes".

Dijo que les agradeció por esta acción valerosa dentro del trabajo efectivo que ellos realizan todos los

PATRULLA METROPOLITANA

Matan a latino en Langley

Tras una rápida investigación, detectives de Prince George's identificaron a la víctima de un homicidio registrado en el área de Langley Park como José Borjas Flores, un trabajador de 42 años de origen latino. El crimen se produjo pasadas las 10:30 de la noche del lunes 24 a la altura de la cuadra 7900 de la 14th Avenue. Al llegar la policía al lugar por la denuncia de un tiroteo, encontraron el cuerpo sin vida de Borjas Flores en las afueras de un complejo habitacional. También localizaron a otros dos hombres que presentaban heridas de bala, quienes fueron transportados hacia hospitales del área donde reciben tratamiento. Detectives encargados del caso pidieron que cualquier persona que posea información relacionada llame al 1-866-411-TIPS. Se ofrece una recompensa en efectivo por detalles que lleven al arresto y enjuiciamiento del autor o implicados en este crimen.

Choque fatal en Marlow

La Unidad de Análisis y Reconstrucción de Choques de la Policía de Prince George's investiga un fatídico choque ocurrido en el área de Marlow Heights a principios de mes. La víctima fue identificada como Pinckney McCoy Jr., de 66 años de edad y residente en Washington DC, quien falleció el sábado 22 de agosto a consecuencia de sus graves heridas. El choque se produjo el 7 de agosto, a las 9:45 de la mañana, en la cuadra 4400 de Branch Avenue. La investigación preliminar reveló que el vehículo de McCoy y un segundo auto colisionaron por causas que se investigan. Un hombre que viajaba en la SUV de McCoy tuvo lesiones severas. El conductor del segundo vehículo sufrió lesiones de menor gravedad.

■ POLICÍA INVESTIGA SI HAY MÁS VÍCTIMAS

Arrestan a maestro por abuso sexual a menor

REDACCIÓN WASHINGTON HISPANIC

etectives del Departamento de Policía Montgomery, en Maryland, arrestaron el miércoles 26 a un maestro al que acusaron por abuso sexual contra una de sus menores alumnas, que se registró múltiples veces durante casi un año entre

agosto de 2014 y junio de

El docente fue identificado como Maxwell Alexander Bero, de 30 años y residente en Clarksburg. Ahora enfrenta cargos por haber sostenido contactos sexuales inapropiados con una niña de 14 años cuando la víctima era su alumna de octavo grado en la escuela intermedia Col. E. Brooke Lee, en el área de Silver Spring.



Maxwell Alexander Bero, el maestro arrestado.

FOTO: POLICÍA DE MONTGOMERY La estudiante, ahora de 19 años, denunció el pasado 28 de julio que los encuentros ocurrieron en la misma propiedad escolar y después de las clases.

Sirviendo el área de Maryland, Virginia y Washington. A todos mis clientes les hago saber que mi oficina tiene nueva ubicación.

Marta Granados, GRI

Venta o Compra de su Casa.

Aquí estoy para servirles!

12520 Prosperity Drive, Suite #105 Silver Spring, MD 20904

Para mayor información acerca de la compra o venta de su casa por favor llámeme o visítame a la oficina sin ningún compromiso.

> EXPERIENCIA ES LA DIFERENCIA INO ESPERE LLAMEME HOY!

Long & Foster Real Estate, LLC

Celular: 301-922-8629

Oficina: 301-388-2600



POTENTIAL SUBCONSULTING OPPORTUNITIES Atkins, a leading engineering services firm, is in the process of preparing a proposal for the Washington Suburban Sanitary Commission (WSSC): Water Main Basic Ordering **Agreement for Distribution and Transmission Main**

We are seeking certified Minority Business Enterprise (MBE) and Small Local Business Enterprise (SMLB) partners with the capabilities to perform the following services: engineering and design for water and sewer pipelines, field investigations, inspections and testing, subsurface utility engineering (SUE), corrosion engineering, geotechnical, cost estimating, and community outreach. Additional information about this opportunity can be found at https://www.wsscwater.com/supplier under Solicitations, Negotiation No.16368,1. Qualified firms wishing to be considered, please forward by email: your firm and personnel qualifications, list of relevant projects, and copies of firm MBE or WBE certification by August 25, 2020 to:

> Pat Mesta, Atkins ph: 303-214-0842 email: pat.mesta@atkinsglobal.com

Víctimas y asistentes tenían coronavirus

Perú: mueren 13 en discoteca y en plena pandemia

Perecen aplastados durante estampida cuando la policía intervino fiesta clandestina.

FRANKLIN BRICEÑO LIMA, PERÚ / AP

apabocas y zapatos solitarios quedaron regados junto ala puerta destrozada de una discoteca de Perú donde murieron 13 personas luego que la policía ingresó para detenerlos por violar las normas de confinamiento ordenadas para detener la propagación del coronavirus.

Es la primera gran tragedia durante la pandemia, al menos en Latinoamérica, en la que se mezclan la escasa responsabilidad ciudadana y de los empresarios en cumplir las restricciones con la improvisada planificación de las autoridades para ejecutar el cumplimiento de la ley.

El suceso ocurrió en la discoteca Thomas en Lima, donde había unas 120 personas congregadas en una fiesta clandestina la noche del sábado cuando llegó la policía para detenerlos.

De los 120 asistentes, al menos 26 estaban infectados con el nuevo coronavirus, luego que las autoridades sometieron a 23 detenidos y a los 13 fallecidos a pruebas de diagnóstico. Entre los arrestados, 15 arrojaron positivo a la presencia del virus, así como 11 de las víctimas fatales, según datos de la fiscalía.

Doce de las víctimas fatales eran mujeres menores



Madres angustiadas esperan noticias acerca de sus familiares que estuvieron en la fiesta clandestina en una discoteca donde 13 asistentes murieron durante una estampida el sábado 25.

de 30 años, algunas de ellas con hijos pequeños.

Los asistentes escaparon por la única puerta que había en el segundo piso, lo que ocasionó una estampida en las escaleras de poco más de un metro de ancho que conectaban con el primer piso.

Los cuerpos de dos de las 13 víctimas fatales fueron colocados en la tolva de una camio-

neta, mientras la policía limeña vigila la zona exterior de la discoteca Thomas, en un barrio de

Lima, donde la noche del sábado se realizaba una fiesta clandestina.

La puerta del primer piso se abría hacia adentro y estaba cerrada, lo que provocó que decenas se aplastaran unos contra otros.

Tras la estampida, decenas de policías que llegaron a reforzar a los 20 agentes que ejecutaban el operativo, abrieron la puerta a la fuerza, empleando barras de metal y combas.

"Tengo pena por los familiares... pero también cólera e indignación con los empresarios organizadores del evento", afirmó el presidente peruano Martín Vizcarra en una actividad pública en el sur del país. El mandatario exhortó a la fiscalía y a los jueces que sean

drásticos en el uso de la ley.

Laministra de Salud, Pílar Mazzetti, dijo a la prensa que los 84 asistentes que escaparon ya deben haber contagiado "a sus familine"

"La exposición ha sido tremenda", añadió y recordó que en la fiesta los asistentes bebieron sin mascarillas y, durante la intervención policial, gritaron y se juntaron casitodos.

Franco Asensios, un testigo asistente a la fiesta, dijo que allí se bailaba música de ritmo cumbia y que los participantes se enteraron de la reunión mediante las redes sociales.

Perú ha reportado unos 27 mil 500 fallecimientos a causa del coronavirus.

En marcha reapertura de actividades

Salvadoreños a las calles tras meses de cuarentena

MARCOS ALEMÁN SAN SALVADOR / AP

ras una estricta paralización de actividades por la pandemia, El Salvador se encaminaba a la normalidad el martes, en el segundo día de la reapertura económica. Sin embargo, hasta el mo-

mento los estudiantes no han vuelto a las escuelas y el aeropuerto internacional sigue cerrado.

Las principales plazas del centro histórico de la capital lucían casi abarrotadas y los centros comerciales se comenzaron a llenar, aunque los establecimientos debían cumplir protocolos de bioseguridad.

Elliot & Chatain PL

"Ya extrañaba pasar por la plaza, sentarme un rato para conversar con algunos amigos", dijo Sebastián Martínez, un hombre 65 años que antes de que se declara la cuarentena por el coronavirus no visitaba frecuentemente la plaza.

Aún faltan otras actividades por habilitarse: los autobuses del transporte colectivo que usa casi un



Los trabajadores sal vadoreños son llevados en una camioneta porque el transporte público todavía no opera en su totalidad.

FOTO: SALVADOR MELÉNDEZ / A

Buscas ayuda en Español iLlama ahora!

Abogados serios que te ofrecen guía y orientación legal en tus problemas de Inmigración

La primera consulta es gratis Se habla español.

Email: FChatain@elliotchatain.com

202 431 0092

80% de los salvadoreños no está operando en su totalidad debido a que un sector de los empresarios exige que se les entregue un subsidio mensual de 800 dólares por cada autobús y 400 dólares para los microbuses.

Los centros comerciales abrieron sus puertas con todas las medidas sanitarias después de cinco meses de permanecer cerradas.

El 11 de marzo, cuando El Salvador todavía no reportaba ningún caso de coronavirus, el presidente Nayib Bukele decretó una cuarentena obligatoria que se prolongó hasta casi por cinco meses, cerrólas fronteras, suspendió las clases a nivel nacional y ordenó el cierre del aeropuerto internacional a los vuelos de pasajeros y únicamente se permitió los vuelos de carga y de misiones humanitarias

Después de casi seis meses de drásticas medidas para contener el avance el nuevo coronavirus, El Salvador levantó el lunes todas las restricciones a las operaciones militares.

Está previsto que el 4 de septiembre la terminal aérea internacional reinicie operaciones con vuelos de conexión, mientras que para el 19 de septiembre están programadas las operaciones para vuelos con origen y destino en El Salvador.

Aún continúan suspendidas las clases presenciales en las instituciones públicas y privadas, incluidas las universidades.

farandula

28 de agosto del 2020

www.washingtonhispanic.com

Editor: Nelly Carrión

LA EXPONENTE DE LA MÚSICA MEXICANA

Aida Cuevas dara un curso de canto online



AGENCIA WH

ebido a la crisis sanitaria global que se vive causa del Covid-19, diversas cosas han tenido que modificar sus métodos, esto con apoyo de la tecnología.

La pandemia y el confinamiento social han presentado diversos escenarios en donde las personas aprovechan el confinamiento para llevar a cabo nuevas actividades, aprender algo o incursionar en diversas disciplinas.

Bajo este panorama, la cantante Aida Cuevas se suma precisamente a estos nuevos métodos y plataformas para compartir sus secretos a la hora de cantar las rancheras.

Se trata de CompaSStage, una plataforma en donde el talento de la mujer que es considerada "La Máxima Exponente de la Música Mexicana", podrá compartir sus conocimientos y experiencia en el canto.

Explicaré qué es la música ranchera, cuántos giros tiene, cómo dar un falsete, cómo manejar la voz", aseveró para El Heraldo Radio.

Fue durante una entrevista con Sergio Sarmiento y Guadalupe Juárez que la famosa cantante aseguró que esto forma parte de su compromiso por promover la música mexicana.

Creo que esta muy accesible, son bloques de 100 minutos pero sí algo lo quieren repetir ahí están a su disposición", destacó.

Para finalizar, la famosa aprovechó para invitar a la audiencia de El Heraldo Radio para incursionar en las cosas que siempre han querido, como el canto.



Acusan a Netflix de incitar a la pedofilia

AGENCIA WH

a plataforma Netflix ha sido acusada esta semana
de sexualizar a
menores tras publicar el cartel y la sinopsis de 'Cuties' ('Guapis' en
España), película francesa
que se estrenará el próximo
9 de septiembre y que narra la historia de una niña
de 11 años que intenta evitar
problemas familiares y descubre el 'twerking'.

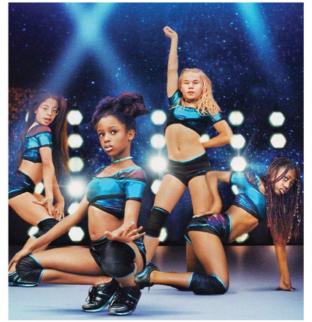
Lapolémica surgió después de que Netflix publicara el tráiler del filme en línea, con la sinopsis que

"Amy tiene once años y quiere pertenecer a un grupo de chicas de su edad que bailan sensualmente.

Entonces empieza a explorar la feminidad y desafiar a su familia religiosa".

El cartel mostraba a cuatro niñas posando de forma provocadora y vestidas de una forma que, en opinión de numerosos usuarios, no es la apropiada para menores de su edad.

El resumen y la imagen promocional no tardaron



en provocar un revuelo en las redes, donde numerosos usuarios compartieron sus críticas con el 'hashtag' #NetflixPedofilia, que se convirtió rápidamente en 'trending topic'.

El autor de uno de los hilos sobre el tema, que ya cuenta con más de 160.000 'me gusta' y 45.000 retuits, denuncia que los menores "no deberían ser sexualizados así", agregando que el anuncio le resultó "repugnante" y compartiendo enlaces a las peticiones que van más allá y demandan retirar la cinta de la plataforma. Tras la polémica, Netflix reemplazó el cartel por uno menos provocativo y también modificó la descripción original de la película.

"Estamos profunda-

mente arrepentidos por el cartelinapropiado que usamos para Guapis.

No estuvo bien y no era representativo de esta película francesa que fue premiada en Sundance.

Ya hemos actualizado la imagen y la descripción", tuiteó la cuenta oficial de la plataforma.

La película

La protagonista de la cinta es Amy, una niña de origen senegalés que vive con su madre y sus hermanos en los suburbios de una ciudad francesa y que intenta encontrar su lugar en la vida.

En casa Amy tiene que complacer a su madre, una musulmana profundamente creyente, pero se siente atraída por un grupo de amigas que tienen su propio grupo de baile.

Dirigida por Maïmouna Doucuré, la película, en realidad, ha sido elogiada por muchos, precisamente, porque reflexiona sobre cómo la sociedad y las redes sociales presionan a las niñas a actuar de manera sexualmente explícita, indica The New York Times. SÓLO LO LOGRA EN CUATRO ESTADOS

Kanye West no logra reunir firmas para ser candidato

AGENCIA

1 rapero estadounidense, Kanye West, que anunció su aspiración a la presidencia de Estados Únidos en julio a través de una publicación en su cuenta de Twitter, no ha reunido la cantidad de firmas que necesitaba para su candidatura, de acuerdo a el secretario de Estado de Virginia Occidental, Mac Warner.

De acuerdo con Warner, West necesitaba 7.144 firmas de votantes empadronados en Virginia Occidental. Presentó 15.000 firmas, de las cuales solo 13.865 eran legibles y solo 6.383 erande votantes empadronados en el estado, de acuerdo con el vocero Mike Oueen.

Por otra parte, la autoridad electoral de Wisconsin rechazó la candidatura



de West porque entregó los documentos después de vencido el plazo.

Sin embargo, su candidatura ha sido aceptada en Arkansas, Colorado, Oklahoma y Utah.

Luego de que el intérprete de "Fade" anunciara su candidatura, el rapero ha recogido firmas en varios estados.

Los demócratas dicen que los republicanos impulsan la candidatura de West en estados cruciales para restar votos negros a su candidato Joe Biden.

POR NO VER A SUS HIJOS POR LA PANDEMIA



Alejandro Sanztenía ya el "Corazón partío"

AGENCIA

a crisis sanitaria ha obligado que numerosas familias se vean en la obligación de permanecer distanciados por un tiempo prolongado con la finalidad de cuidar nuestros seres queridos de un posible

contagio del COVID-19.

Entre las personalidades del medio artístico, el caso de Alejandro Sanz ha sido uno muy particular, ya que el cantante no pudo ver a sus hijos por varios meses y cómo es lógico, ya no soportaba más estar separado de sus pequeños Dylan y Alma. Con los sentimien-

tos a flor de piel y algunas lágrimas de emoción, finalmente el compositor español pudo reencontrarse con los suyos y compartió el momento por medio de un video publicado en sus

En un video publicado en su página se aprecia al intérprete de Corazón partío escondido detrás de unos globos mientras que sus hijos los van pinchando hasta que se encuentran cara a cara con su progenitor.

Invadido por la emoción, Sanz no pudo contener su entusiasmo y sale antes de tiempo para fundirse en un abrazo con sus retoños.

"Me encantaría definiros esta semana. He sentido la felicidad en estado puro. Ellos son la razón y el combustible de mi vida. Por fin con mis niños, solo nos faltabas tú @manuela.snzm. Os amo", escribió el artista al pie de su publicación.

Y esa que han sido casi tres meses de angustia a la espera de este final feliz. Hace un tiempo atrás, Sanz compartió un video de felicitación por el cumpleaños número nueve de Dylan con una imágen del recuerdo de cuando era más pequeño y tocaba la guitarra imitando a su padre.

Del mismo modo, en julio pasado, celebraba las 6 primaveras de Alma con un video en el que la pequeña le muestra la obra de arte que había diseñando ella misma. El encuentro se produce en vísperas del juicio en el que se definirá la custodia de los dos menores en septiembre, nacidos de su matrimonio con Raquel Perera. Una querella legal que ha sido algo difícil por las tensas relaciones que mantiene con la que un día fue su pareja.



HOY MÁS QUE NUNCA HAZTE CONTAR

Participa en el Censo para tener acceso a los servicios que necesitas.

www.2020census.gov



United States®

DEDOITES Washington Hispani

28 de agosto del 2020

www.washingtonhispanic.com

WASHINGTON HISPANIC

HAY CONTROVERSIA POR SU RENUNCIA

Messi le dice adiós al Barza

AGENCIA

eo Messi comunicó su intención de dejar el Barza. A través de un fax remitido a los servicios jurídicos del club, el jugador explicó su decisión de activar la cláusula que le permite salir a final de cada temporada.

La gran molestia de Messis que desenbocó en su renuncia fue, la forma en que los directivos le comunicaron a su amigo, el delantero uruguayo Luis Suárez que no seguiría en el club para la próxima tem-

Sin embargo hay quienes dicen que a su entender, la situación se ha hecho insostenible después dela goleada de 8-2 y ahora se acoge a la cláusula de escape a la que la directiva nunca le dio importancia por entender que Messi estaba emocional y atado de por vida al Barcelona.

El club entiende que la cláusula de escape expiraba el pasado 10 de junio y, por tanto, Messitiene contrato en vigor hasta el 30 de junio de 2021 y una cláusula de rescisión de 700 millones.

Messi considera en cambio que el curso ha acabado ahora, una vez finalizada la Champions.

El 10 aspira a forzar ya

mismo su salida a pesar de que en enero próximo quedaba habilitado para negociar con cualquier club después de que paralizara las negociaciones para renovar el contrato firmado en 2017 y con vencimiento

Messi tenía un plan desde que en su contrato de 2017 se reservó la posibilidad de dejar el Barça a 30 de junio de cada año.

Varios clubes que estan a la espera de la decisión de Messi, El Manchester City elaboró hace tiempo un informefácil de actualizar sobre la viabilidad económica del fichaje del argentino si el jugador decidía abandonar un día el Barcelona.

Ambas partes llegaron incluso a conversar en 2014 y 2016 cuando el futbolista dudaba sobre su continuidad en el Barza.

El City no es el único que aguarda noticias de Messi. También esperan el Manchester United, el Paris Saint Germain y el Inter.

Todos coinciden en cualquier caso en que quien tiene que mover ficha ahora es el argentino cuya incomodidad era manifiesta después de advertir que se sentía más fuera que dentro después de una conversación mantenida con Ronald Koeman. Al capitán no le entusiasmó la entrevista



con el técnico holandés: aunque iba a ser el líder v encontraría su sitio en el Camp Nou, cambiarían el espacio, el orden, las circunstancias y hasta sus

amigos desde el anuncio del despido de Suárez. Al último año de man-

dato de esta directiva ya solo le quedaba el escudo de Messi, y había serias sospechas sobre su uso después del trato recibido por Johan Cruyff y Pep Guardiola.

Acostumbra a ocurrir cuando los que gobiernan la entidad se olvidan de su función y quieren ser más protagonistas que los jugadores, como si su mandato fuera único en un momento único con un equipo único, el mejor de la historia del Barza.

La salida de Messi se presenta mucho más crítica porque ambas partes se comunican por fax: el Barza comunicará al capitán que le espera el domingo para iniciar la temporada 2020-2021 después de mandarle un comunicado en el que le piden que continúe y finalice su carrera deportiva vestido de azulgrana.

La duda es si el presidente se avendrá a negociar y aguantará la presión de la fila de notables que le culpabilizan de la situación de Messi y no se verá obligado a convocar elecciones antes del 15 de marzo de 2021.

La decisión del 10 corona la guerra que sostienen la plantilla y la directiva del Barza, cuya capacidad autodestructiva amenaza con el peor desenlace para el futbolista mejor de la historia.

¡ULTIMA MINUTO!

La Supercopa de Europa, se jugará con público presente en septiembre

AGENCIA

a UEFA aprueba que el Sevilla-Bayern del 24 de septiembre en Budapest se juegue con el 30% de publico en sus localidades

El Comité Ejecutivo de la UEFA ha aprobado este permitir que la Supercopa de Europa, que se juega el 24 de septiembre en Budapest, se dispute con un número reducido de espectadores con el objetivo de estudiar con precisión el impacto de los aficionados en el Protocolo de Regreso del Fútbol

De esta forma, el Sevilla-Bayern de Múnich de ese día será la primera gran cita internacional desde el parón del pasado mes de marzo que contará con aficionados en las graderías.

El resto de partidos de la UEFA seguirán jugándose a puerta cerrada hasta nuevo aviso, como decidió inicialmente el Comité Ejecutivo de la UEFA el 9 de julio de

El presidente de la UE-FA, Aleksander Ceferin, ha comentado al respecto que "aunque ha sido importante mostrar que el fútbol

puede continuar en tiempos difíciles, sin aficionados, el fútbol ha perdido algo de su carácter.

Esperamos utilizar la Supercopa como una prueba piloto que comenzará a ver el regreso de los aficionados anuestros partidos".

Y subrayó que el organismo que preside está "trabajando estrechamente con la Federación Húngara y su gobierno para aplicar medidas que garanticen la salud de todos los que asistan y participen en el partido. No tomaremos riesgos con la seguridad de la gente".



RETORNAN EL VIERNES O SÁBADO

Jugadores de NBA acuerdan terminar boicot por racismo y reanudar 'playoffs'

AGENCIA

os jugadores de la NBA acordaron este jueves 27 de agosto del 2020 terminar su boicot de los playoffs en protesta contra el racismo y reanudar los juegos el viernes o el sábado.

A la espera de concretar la fecha de regreso, la NBA suspendió por segunda jornada consecutiva los tres partidos que debían disputarse este jueves y espera "reanudar los juegos el viernes o el sábado", dijo en un breve comunicado Mike Bass, vicepresidente ejecutivo de la liga.

Los juegos suspendidos el jueves en la sede de Disney World (Orlando) son Utah Jazz-Denver Nuggets (Serie 3-2) y Los Angeles Clippers-Dallas Mavericks (3-2), por la primera ronda de playoffs, y Toronto Raptors-Boston Celtics en su primer duelo por semifinales de la Conferencia Este.

El jueves se celebraba una conferencia enterepresentantes de los 13 equipos que compiten por el anillo con miembros de la NBA y el presidente del Comité de Relaciones Laborales, el legendario exjugador Michael Jordan (dueño de los Charlotte Hornets), "para discutir los próximos pasos", agregó Bass.

En una reunión en Disney World la mañana del jueves, los jugadores habían acordado levantar el boicot que impusieron el miércoles en protesta por el último caso de brutalidad policial contra un hombre afroestadounidense, Jacob

Frustrados por el escaso impacto que perciben de sus reivindicaciones diarias en Disney World, los jugadores aspiran a que los multimillonarios dueños de las franquicias utilicen su influencia para presionar en busca de cambios legislativos y en los sistemas de justicia y policiales. LeBron llama a la acción.

La rabia y frustración se han expandido desde el lunes en la sede de la NBA por el ataque contra Jacob Blake, quien fue baleado por la espalda por dos policías del estado de Wisconsin (norte) cuando entraba a su camioneta ante la mirada de sus tres hijos.

Los Milwaukee Bucks fueron los primeros en negarse a jugar el miércoles su quinto partido de primera ronda ante los Orlando Magic, lo que precipitó que toda la jornada se suspendiera y los jugadores evaluaran cancelar el resto de la temporada.

El boicot de la NBA fue



seguido por equipos de otras competiciones como las Grandes Ligas de béisbol, donde se suspendieron 3 de los 15 partidos del miércoles; la MLS, que aplazó cinco de los seis juegos, y el torneo de tenis de Cincinnati, que pospuso sus semifinales del jueves al viernes.

En una reunión la noche del miércoles, los miembros de Los Angeles Lakers de LeBron James y los Clippers de Kawhi Leonard, dos de los grandes candidatos al título, fueron los únicos en votar a favor de cancelar la temporada. LeBron, la superestrella de los Lakers, se marchó de la reunión antes del final, según medios de prensa.

En la mañana del jueves "hubo un cambio en la posición de anoche con LeBron James, entre otros, transmitiendo que lo mejor para ellos era terminar la temporada", dijo Chris Haynes, de Yahoo Sports. "¡El cambio no se produce solamente hablando!! ¡Ocurre con la acción y tiene que suceder AHORA!",

escribió James en Twitter tras la reunión.

Las protestas en la NBA desataron críticas el jueves de Donald Trump, que acusó a la liga de haberse convertido en "una organización política".

"No sé mucho sobre la protesta de la NBA. Sé que sus índices de audiencia han sido muy malos porque creo que la gente está un poco cansada de la NBA", dijo el presidente. "Se han convertido en una organización política, y eso no es bueno".

LLEGA A RÍO DE JANEIRO

Ronaldinho sale de la cárcel luego de seis meses

AGENCIA

legó en un vuelo
privado que despegó de Asunción
pocas horas después de que llegaran a un acuerdo con la
Justicia paraguaya.

El exfutbolista brasileño Ronaldinho Gaúcho y su hermano y empresario, Roberto de Assis, llegaron a Río de Janeiro tras haber permanecido detenidos en Paraguay casi seis meses por uso de documentos falsos.

Ambos llegaron a Brasil acompañados por el abogado Sergio Queiroz en un vuelo chárter privado que despegó de Asunción pocas horas después de que llegaran a un acuerdo con la Justicia paraguaya para poner fin al proceso que enfrentaban y de que el Consejo de Defensa Nacional (Codena) de Paraguay autorizara el vuelo.

Ronaldinho Gaúcho, usando una mascarilla, caminó entre fotógrafos, camarógrafos y reporteros sin responder ninguna pregunta y abordó frente a la terminal un vehículo





particular que lo esperaba y se dirigió a la residencia que posee en el acomodado barrio de Barra de Tijuca.

Después de llegar a Río de Janeiro, tras un vuelo de cerca de tres horas, los tres pasajeros pasaron por los respectivos trámites aduaneros y de migración pero se separaron antes de aparecer en la zona de desembarque en la que los esperaban los periodistas.

Ronaldinho y su hermano estuvieron 171 días presos en la capital paraguaya acusados de haber ingresado a ese país con pasaportes falsos.

Una decisión judicial les permitió regresar a Brasil, pero aún tuvieron que esperar la autorización sanitaria para poder abandonar Paraguay, cuyos aeropuertos operan con restricciones debido a las medidas de combate al coronavirus.

El fallo del juez de garantías Gustavo Amarilla, que les benefició con la suspensión condicional del proceso, puso fin al lío judicial de seis meses.

La salida procesal obliga a Roberto de Assis, hermano de Ronaldinho que fue condenado a dos años de cárcel, a presentarse a cada cuatro meses ante las autoridades judiciales de Brasil.

Los dos hermanos deberán pagar además una multa de unos 200.000 dólares en concepto de "reparación social" para dar por extinguidos sus procesos, monto que será destinado ala compra de material médico para el combate contra

la CÔVID-19. La cantidad será extraída de los 1,6 millones de dólares que pagaron en abril como fianza para acceder a la reclusión domiciliaria en el hotel de Asunción.

Los hermanos llegaron al aeropuerto de Asunción el 4 de marzo tras salir de Sao Paulo con documentación brasileña, aunque en la dependencia paraguaya de Migraciones exhibieron pasaportes y cédulas paraguayas con sus nombres y fotos, que, luego se descubrió, estaban manipuladas.

El exfutbolista había viajado a Asunción para prestar su imagen a un proyecto de asistencia médica gratuita a niños paraguayos organizado por una fundación presidida por la empresaria Dalia López, que se encuentra prófuga y bajo orden de captura internacional.





MARISCOS - NUESTROS MARISCOS SON TAN FRESCOS QUE PUEDES OLER EL OCEANO



COMESTIBLES - WOW! LOS PRECIOS MAS BAJOS TODOS LOS DIAS



Buen Provecho Mezcla para Jugo (Todas las Variedades) 14.1 oz



Palermo
Pastas (Todas
las Variedades) 16 oz



Rio Grande Frijoles Rojos 64 oz



Goya Frijoles Pintos 15.5 oz



***O**99



Sasson Consome de Pollo 454 gr

\$249



Rio Grande Margarita Lido 6.76 oz



Prijoles Refritos
Negros & Rojos 29 oz



Conquistador Aceite de Oliva 999 Extra Virgen 3 It



Pañuelos \$099 de Papel 60 ct



Kellogg's Cereal Frosted Flakes 19.2 oz



Detergente (Todas \$ 199 las Variedades) 46 oz